

# DESDE LA COOPERACIÓN Y LA EDUCACIÓN SOLIDARIA. TEJIENDO COMPLICIDADES Y SINERGIAS CON ORGANIZACIONES DE MUJERES EN EL NORTE DE MARRUECOS<sup>1</sup>

## From supportive cooperation and education. Knitting complicities and synergies with organizations of women from the north of Morocco

*Montserrat BENITO SORIANO*  
Secretaria General de Entrepueblos

### RESUMEN

La existencia de realidades sociales sexistas y patriarcales, generan roles diferenciados en función del sexo biológico de la persona, Los géneros están jerarquizados y el masculino es considerado superior al femenino. Estas circunstancias se dan en todas las sociedades indistintamente de su contexto territorial, de su estructura social o política, de su adscripción cultural y religiosa, o de su asunción de la diversidad sexual.

Las mujeres han protagonizado en todo el mundo procesos educativos emancipatorios y resistencias en defensa de sus derechos por una "ciudadanía" plena, desde una perspectiva política, económica, social y cultural y junto a los hombres acciones para una transformación del conjunto de la sociedad.

La sociedad magrebí es una sociedad muy compleja, en la que conviven muchas estructuras pertenecientes a varias épocas históricas caracterizadas por la convivencia de muchas contradicciones.

En los últimos años, la situación de las mujeres marroquíes ha conocido avances considerables, en gran parte gracias a la acción continuada de las organizaciones feministas y a los grupos de mujeres que han obligado al Estado a invertir esfuerzos para mejorar su situación.

**Palabras Clave:** Procesos educativos emancipatorios, feminismo, ciudadanía global, emigración, discriminación sexual, encuentro entre culturas, analfabetismo femenino

### ABSTRACT

The existence of social, sexist and patriarchal realities, generate different roles depending on the biological sex of the person. Genres are hierarchical and male is considered superior to female. These circumstances are present in all societies independently of their territorial context, social or political structure, cultural or religious beliefs or its assumption of the sexual diversity.

---

<sup>1</sup> Recibido el 17 de febrero de 2011, aceptado el 3 de junio de 2011.

Women have starred in the world educative emancipated processes and also resistances in self-defense of their own rights from a political, economical, social and cultural perspective and joint with men they have lead actions to transform the society.

Maghribian society is a complex society, where many structures of different historical periods live together with many contradictions.

Lately, the situation of Moroccan women has known a considerable move forward, basically due to the continuous action of feminist organizations and to groups of women who have obliged the State to invest efforts to improve their situation.

**Key Words:** Educative Emancipated processes, feminism, global citizenship, emigration, sexual discrimination, meeting of different cultures, female illiteracy.

*“Colocar en el centro del discurso no la pobreza, sino las situaciones de injusticia que están en la base del empobrecimiento tanto desde el punto de vista internacional (...) como a nivel interno (actuación de intereses de las élites, la religión, los grupos de presión, los centros de interés económico y político....)”*  
(Anna Ros i Miragall,  
*Educación Emancipatoria y Global,*  
Valencia 1995)

*“No es posible aislar los asuntos que afectan a las mujeres y separarlos de los contextos socioeconómicos y culturales en los que se hallan inmersos, ... y que el desarrollo debe estar centrado en las personas y en estrecha relación con la democracia, tanto económica como política.”*  
(Lourdes Benería, *“Género, Desarrollo y Globalización”*, 2005)

*“Otro mundo es posible” ... “Nunca más el mundo sin nosotras”*  
(Virginia Vargas, *feminista peruana, Lima 2008*)

## 1. INTRODUCCIÓN

El desarrollo de este texto parte de una primera convicción sobre la existencia de realidades sociales sexistas y patriarcales, que ofrecen roles diferenciados en función del sexo biológico de la persona, dividiéndolas en dos realidades excluyentes: hombres y mujeres, pero que también sitúan el papel cultural, económico y social de los hombres por encima del de las mujeres. Los géneros están jerarquizados y el masculino es considerado superior al femenino.

Una segunda convicción: estas circunstancias se dan en todas las sociedades indistintamente de su contexto territorial, de su estructura social o política, de su adscripción cultural y religiosa, o de su asunción de la diversidad sexual, tanto hombres como mujeres se ven implicados por falta de ser conscientes de esta

realidad desigual y discriminatoria. Y por último, la convicción de que si queremos un verdadero cambio social debemos visibilizar estas realidades, ver la capacidad de respuestas alternativas que construyen las propias mujeres, poner estos temas en las agendas públicas y ser conscientes de la necesidad de actuar tanto a nivel individual como a nivel colectivo.

Un buen instrumento para este trabajo que nos proponemos es una “Educación Emancipatoria”<sup>2</sup> que incorpore de forma transversal la perspectiva de género, reelabore de forma crítica los discursos y las prácticas hasta el momento realizadas, enfatice la perspectiva local/global, la alfabetización audiovisual y un modelo de desarrollo y cultural alternativo, de manera que sea el germen de una nueva ciudadanía global.

Para Entrepueblos trabajar desde la perspectiva de género significa potenciar estos valores y actitudes relacionados con la solidaridad, la justicia social y los derechos humanos (empatía, identidad, autoestima, respeto a la diversidad, empoderamiento, participación, valorar al otro-a, no discriminación...) y son esenciales para entender los nuevos procesos económicos, sociales, culturales y políticos que rigen el planeta, y que necesitan un nivel de respuesta crítica y transformadora tanto a nivel local como a nivel global.

El patriarcado, o sistema sexo-género, es un complejo y muy enraizado entramado de prejuicios, valores, actitudes, normas y relaciones desiguales de poder (legitimación de abusos, privilegios, discriminaciones, exclusiones ...), que se ha venido perpetuando a lo largo de la historia, evolucionando, adaptándose y haciéndose funcional a las diferentes culturas y sistemas socioeconómicos dominantes, pero manteniendo siempre, en mayor o menor medida, la posición subordinada de las mujeres.

Este sistema “tiene que ver con una distribución desigual de conocimientos, propiedad e ingresos, responsabilidad y derechos. Es, por tanto, una dimensión de desigualdad social” (Barbieri, 1992).

Abordar las diferencias señaladas nos ha obligado a lo largo de nuestra experiencia a realizar análisis teóricos críticos de las diversas realidades (investigaciones, materiales, mensajes...) y a nivel práctico acciones específicas de concientización dirigidas a potenciar unas relaciones más equitativas entre las mujeres y los hombres de todo el mundo.

Concebimos nuestro trabajo por la equidad de género fundamentalmente como un posicionamiento ético y una actitud vital de coherencia con nuestros principios de lucha contra toda forma de injusticia (Entrepueblos, 2008).

---

<sup>2</sup> En Entrepueblos entendemos la Educación para el Desarrollo como una Educación Emancipatoria.

## 2. NUESTRAS INTERVENCIONES SOCIALES DESDE UNA PERSPECTIVA (DE GÉNERO) FEMINISTA<sup>3</sup>

**Entrepueblos** somos parte de una historia de más de 20 años de cooperación solidaria de dimensión internacional. En estos años hemos acompañado a distintos movimientos sociales en la construcción de un mundo más libre, justo y solidario.

Para Entrepueblos solidaridad y cooperación internacional no son valores que puedan contemplarse desde un escaparate como si perteneciesen a un mundo que nada tienen que ver con el nuestro. La solidaridad no es una forma de huir de nuestra realidad, al contrario, debe aumentar nuestro compromiso social. Pensamos que solo a partir de la reflexión sobre los problemas que tenemos en común y el carácter global de las posibles soluciones, llegaremos a ver la interrelación de las diferentes realidades al “Norte” y al “Sur” y a empezar a ejercer realmente la solidaridad.

Son muchas las complicidades y sinergias que podemos establecer con redes y organizaciones de la sociedad civil de otros países en los procesos de resistencia en defensa de la vida con justicia y dignidad. Por ello tenemos como una de nuestras líneas estratégicas la tarea de educación y acción social solidaria que impliquen movilización ciudadana e incidencia social y política.

Por sus orígenes, como asociación creada por personas vinculadas a diferentes movimientos sociales, entre ellos el feminista, Entrepueblos tuvo desde el principio uno de sus focos de interés en el apoyo a procesos específicos de crítica y transformación de las inequidades de género, protagonizados por diversas organizaciones de mujeres y feministas. Al mismo tiempo, junto con las organizaciones con las que colaboramos en otros países (contrapartes), hemos procurado impulsar este mismo enfoque en el resto de proyectos que no son específicos de mujeres.

Podemos afirmar que una de las claves de nuestro trabajo a lo largo de estos años ha sido tejer complicidades y sinergias con organizaciones de mujeres a nivel internacional y de nuestro propio país; tanto en el terreno del pensamiento, como en el de la participación y en el de la acción social para afrontar un complejo y muy enraizado entramado de relaciones desiguales de poder entre hombres y mujeres.

En definitiva, en esta perspectiva de solidaridad y cooperación ha tenido un peso importante el apoyo mutuo y el acompañamiento a los procesos de lucha por los derechos económicos, sociales, políticos y culturales de las mujeres, en

---

<sup>3</sup> Entrepueblos es una asociación creada por personas vinculadas a movimientos sociales, entre ellos el feminista. Organizaciones de mujeres que desde los más diversos espacios y lugares se han mantenido alerta, con iniciativa, tesón y creatividad protagonistas de una transformación social garante de una verdadera equidad de género.

la defensa de los “Derechos Humanos” de las mujeres desde una perspectiva integral. La lucha por el empoderamiento de las mujeres y la equidad de género, en la que nos hemos implicado activamente, ha estado inspirada por el impulso vital, ético y político de los movimientos feministas en diferentes contextos en los países en los que estamos trabajando, (Nicaragua, Guatemala, El Salvador, Cuba, Ecuador, Perú y, también desde hace unos años, en Marruecos).

En este largo camino de solidaridad y cooperación, más de dos décadas, son muchos los obstáculos que hemos tenido que salvar en complicidad con las organizaciones de mujeres amigas de esos países. Creo que las opiniones de M. Teresa Blandón, feminista nicaragüense de “La Corriente”, pueden clarificar otra de nuestras mayores inquietudes a superar en el día a día de nuestro trabajo solidario:

*“...Construir organizaciones sociales estables solo es posible en procesos a medio y largo plazo. Sin embargo las agencias de cooperación reclaman resultados tangibles que frecuentemente nos atrapan en un círculo vicioso de formulación de indicadores que luego no tenemos forma de verificar; difícil predecir en un año cuántas mujeres van a liberarse del ciclo de la violencia, cuántas mujeres van a asumir el reto de participar en el espacio público, cuántas mujeres van a rechazar ideas tradicionales sobre maternidad, etcétera. A muchas agencias de cooperación y ONG del “Norte”...les falta humildad para reconocer su inexperiencia, flexibilidad para ensayar junto a las organizaciones del “Sur” nuevas formas de organización y autonomía para definir sus propias estrategias a favor de la equidad y la justicia social” (Blandón, 2008).*

Las mujeres han protagonizado en todo el mundo luchas y resistencias en defensa de sus derechos por una “ciudadanía” plena desde una perspectiva política, económica, social y cultural. Pero también han protagonizado junto a los hombres acciones para una transformación del conjunto de la sociedad. El combate contra el poder patriarcal ha de implicar el compromiso de toda la sociedad, ha de potenciar la participación integral de las mujeres en términos de equidad, ha de visibilizar y valorar todas las tareas y trabajos realizados por las mujeres, sin excluir las aportaciones realizadas fuera del ámbito de las relaciones mercantiles (cuidados, seguridad emocional, consecución de los bienes naturales, preparación de los alimentos, tareas asociadas a la reproducción, relaciones de trueque...).

*“Si, el feminismo es una cultura y no solo un movimiento, es un conjunto de procesos históricos enmarcados en la modernidad, abarca varios siglos y se ha desplegado en diversos ámbitos y geografías. Ha sido vivido, defendido y desarrollado por mujeres diversas en cuanto a sus circunstancias y culturas propias. Sus particularidades han sido franqueadas. Algunas han enfrentado mundos conservadores y otras han vivido en sociedades favorables al adelanto de las mujeres. Unas han sido aisladas o perseguidas y otras han vivido en sociedades favorables al adelanto de las mujeres. Unas han sido aisladas o perseguidas y otras han experimentado éxito y acogida a sus propuestas....Mujeres hablantes de decenas de*

*idiomas han dicho, sentido, comprendido y vivido el feminismo y lo han leído en un puñado de idiomas hegemónicos. La diversidad histórico-cultural y religiosa de las mujeres feministas y de sus feminismos permite comprender la complejidad de su apropiación individual y colectiva”* (Lagarde).

### 3. UNA APROXIMACION AL NORTE DE MARRUECOS. CONSTRUYENDO REDES SOCIALES

Hace trece años que Entrepueblos decidió implicarse en el ámbito de la cooperación internacional en Marruecos, gracias a algunas iniciativas que nos permitieron un contacto directo con la realidad social del Norte de Marruecos.

Ya en 1997 Anna Ros Miragall (del equipo educativo de Entrepueblos en Valencia) elaboró “El Magreb, la orilla sur del Mediterráneo”, un material didáctico que intentó abordar, con toda la complejidad posible, la situación del momento de las sociedades del Magreb. Un trabajo ubicado en el diseño curricular base del área de Ciencias Sociales, Geografía e Historia. Recomendado para el segundo ciclo de ESO o para la Enseñanza Postobligatoria (sistema educativo de educación secundaria obligatoria del momento).

Nuestra vinculación a la **Red “Dos Orillas”**, en la que participaban ONG, grupos de solidaridad, asociaciones de “DD.HH”, etc. de Andalucía y equivalentes de las zonas de Tánger, Larache, Nador y Alhoceima. Entrepueblos desde Andalucía<sup>4</sup>, formaba parte del secretariado de la Red, responsable de la organización de encuentros periódicos. El trabajo en red nos permitió un contacto directo con distintas organizaciones de Alhoceima y un apoyo técnico sobre formulación de proyectos. A raíz de esta relación también acompañamos a la Coordinadora de organizaciones de esta ciudad en tareas de emergencia y reconstrucción tras los efectos del terremoto del 24 de febrero de 2004.

Entrepueblos forma parte desde 2002 de una red en Cataluña, la **“Xarxa Cornisa, Programa integral para el desarrollo local y social de la cornisa mediterránea norte de Marruecos”** a la que están vinculadas otras organizaciones catalanas como *Sodepau* y *Desenvolupament Comunitari*, así como asociaciones, ONG y ayuntamientos del Norte de Marruecos. Los objetivos de esta red son promover, acompañar y favorecer las acciones de desarrollo e intercambio que se quieran impulsar en la región. Esta red pretende coordinar y favorecer el trabajo mancomunado de varias entidades e instituciones interesadas en garantizar la cooperación al desarrollo en esta región sumando esfuerzos para hacer realidad un programa integral por el desarrollo social y local de la cornisa mediterránea del Norte de Marruecos, principalmente en las provincias de Chefchaouen y Tetuán.

<sup>4</sup> Alejandra García, Entrepueblos de Sevilla tuvo un papel destacable en este trabajo inicial.

Enmarcado en la agenda de trabajo de la *Xarxa Cornisa*, Entrepueblos empezó en 2004 a trabajar en Marruecos, con la colaboración de *Sodepau*, en el proyecto “**Impulso a la igualdad de la mujer en el Marruecos. Construcción de un centro de asistencia y formación para la mujer en Fndiq**”, con financiación de la *Generalitat de Catalunya*, la *Diputació de Barcelona* y el *Ayuntamiento de Olèrdola*. En esta primera etapa participamos en los encuentros (*Al Hama*) entre instituciones públicas y organizaciones sociales de las provincias de Tetuán y Chefchaouen, pero también de Catalunya para realizar un diagnóstico participativo y activo de la región.

#### **4. FEMINIZACION DE LA VIDA PÚBLICA, MOVIMIENTOS DE MUJERES EN EL NORTE DE MARRUECOS: ESTRATEGIAS Y RESISTENCIAS**

La sociedad magrebí es una sociedad muy compleja, en la que conviven muchas estructuras pertenecientes a varias épocas históricas. Podemos encontrar estructuras cercanas a las de la Edad Media que coexisten con estructuras del siglo XXI; costumbres idolátricas mezcladas con creencias musulmanas que conviven con los últimos descubrimientos de la ciencia contemporánea. Estamos ante una sociedad caracterizada sobre todo, por la convivencia de muchas contradicciones a menudo en armonía, por su carácter pluralista y su capacidad de evolución.

En los últimos años, la situación de las mujeres marroquíes ha conocido unos avances considerables, en gran parte gracias a la acción continuada de las organizaciones feministas y a los grupos de mujeres que han obligado al Estado a invertir esfuerzos para mejorar su situación.

Marruecos está cambiando pero todavía sigue siendo muy importante la lucha por las libertades democráticas y la defensa de los derechos humanos. Una situación de pobreza, paro y déficits educativos y falta de perspectivas afecta a la población en general, pero con más intensidad a las mujeres sobre todo en las áreas rurales. En la sociedad magrebí, como en muchas otras, las mujeres viven en una situación de clara discriminación, pero a la vez las propias mujeres tienen una trayectoria en experiencias organizativas, promoviendo métodos y estructuras democráticas y participativas, donde se construyen unas relaciones más equitativas entre mujeres y hombres. Dentro de esta sociedad, las mujeres viven y actúan administrando a su manera una herencia de referencias contradictorias.

No podemos hablar de una sola realidad de las mujeres, sino de varias realidades relacionadas con la clase social, el nivel de instrucción y de adquisición del saber, de una autonomía económica, del espacio geográfico (ciudad–campo) de su capacidad de tomar una decisión con respecto a elecciones personales o colectivas, y la conciencia de sus derechos. Las organizaciones feministas y de mujeres tienen un reto en las acciones sobre estas situaciones así como en la elaboración de las políticas públicas y su implementación para enfrentarlas.

Existe al Norte de Marruecos una gran diversidad cultural, conviven poblaciones de origen *amazigh* (bereber) y de origen árabe. La población amazigh tiene costumbres y tradiciones culturales específicas y una lengua propia. Debido a la emigración hacia Europa de muchos hombres, las mujeres juegan un papel muy importante en la transmisión cultural.

Los estudios y misiones de identificación realizados en las provincias de Tetuán y Chefchaouen nos ha permitido constatar las dificultades en que se encuentra la población, y especialmente las mujeres de esta región mediterránea. Las mujeres marroquíes no disfrutaban de manera general de una plena ciudadanía, Los derechos de las mujeres son vulnerados en materia de educación y empleo a causa de falta de infraestructuras, sobre todo en el medio rural, al carácter no obligatorio de la educación, y a causa de la resistencia de la sociedad tradicional al cambio, el Código de Estatuto Personal (llamado en Marruecos la "Mudawana") impide que las mujeres sean ciudadanas plenas y refleja, de la manera más flagrante, la discriminación que sufren.

A nivel jurídico, desde su promulgación en enero de 2004, ha estado de actualidad la reforma del código de la familia, la *Mudawana*, inaugurando con ello la posibilidad de la difusión del principio de igualdad entre la mujer y el hombre en materia de derechos y obligaciones. Además, la ley de la "Nueva Reforma del Código de Nacionalidad" constituye un nuevo hito, permitiendo a la madre ejercer un derecho fundamental en el dominio de la nacionalidad en pie de igualdad con el padre, que hasta el momento no permitía a las mujeres marroquíes casadas con un hombre extranjero la concesión de la doble nacionalidad a sus hijos.

En los últimos años el diversificado movimiento de mujeres de Marruecos ha centrado su lucha en la reforma de la *Mudawana*, código del estatuto personal y de familia que supedita totalmente los derechos conyugales de la mujer a favor del marido. Este código fue promulgado entre 1957 y 1959, inmediatamente después de la independencia, por Mohamed V, abuelo del rey actual.

Durante las últimas décadas, Marruecos ha conocido cambios sociales debido a: un desplazamiento de la población hacia las ciudades, un proceso fuerte de migración hacia ciudades europeas en el que también se han implicado mujeres magrebíes procedentes de Larache, Tánger, Tetuán, Nador y Ahoceima donde se han encontrado con otras culturas y formas de vivir y donde tienen a menudo graves dificultades para desarrollar su proceso migratorio, incorporación de las mujeres al mundo laboral, la escolarización de los dos sexos, la participación de la mujer, poco a poco, en la vida pública.

En este contexto la *Mudawana* tenía dificultades para responder a estos cambios sociales, y a partir de Marzo de 1992 las organizaciones femeninas se movilizaron por el cambio del "Estatuto Personal", organizando campañas de peticiones dentro de la población femenina y masculina, reivindicando una ley igualitaria, aprovechando espacios en los medios de comunicación como la

televisión y la radio para exponer sus reivindicaciones. A partir de Septiembre de 1993 se inició un proceso de enmiendas a la *Mudawana*. Las enmiendas abordaron cinco aspectos:

1. El tutor: las enmiendas han aportado un ligero cambio que consiste en dar a la mujer que no tiene padre, divorciada o viuda la oportunidad de casarse ella misma sin tutor, pero la mujer que tiene padre es obligada de requerir la autorización del padre para casarse.
2. La tutela: las nuevas enmiendas dan a las mujeres la posibilidad de administrar los bienes de sus hijos, salvo la propiedad de los terrenos o de bienes inmobiliarios, en cuyo caso se requiere la autorización del juez.
3. La poligamia: las enmiendas no han abolido la poligamia como lo han reivindicado las organizaciones femeninas. El nuevo texto tiene una intención de "regularla". Hay que señalar que la poligamia no sobrepasa al 3% de las familias y está concentrada sobre todo en el medio rural.
4. La custodia de los hijos: con las enmiendas, el padre ocupa el segundo puesto después de la madre; pero él no pierde la custodia de los hijos aunque contraiga nuevos matrimonios. Los hijos tienen también el derecho de elegir entre vivir con su padre o su madre a partir de los doce años en los niños y de los quince años en las niñas.
5. El divorcio: es el aspecto más delicado de la "*Mudawana*" a causa de la facilidad de la repudiación, que alcanza desde 30% al 40% de las mujeres casadas. Las enmiendas obligan al hombre a obtener una autorización del juez para tener el divorcio, quien no la otorga hasta después de varias tentativas de reconciliación. Por tanto, el divorcio es uno de los puntos más espinosos del dossier del estatuto familiar a causa del altísimo número de mujeres repudiadas.

La actual reforma ha sido considerada insuficiente, por diversos sectores sociales, las enmiendas al parecer han sido parciales y no han tocado lo esencial de la "*Mudawana*" la discriminación sexual. Para valorar su impacto será necesario un seguimiento sobre su grado de cumplimiento en el conjunto de la sociedad marroquina. Pero el dato más significativo de todo esto es que, como sabemos por nuestra propia experiencia, la modificación de una ley solo abre un campo de oportunidades que no se traducen en una realidad liberadora sin un trabajo social y cultural, sin un cambio real de concepciones y actitudes en los diferentes estamentos de la sociedad y, en primer lugar, sin una mayor autonomía y decisión de las mismas mujeres.

Esa fragilidad en la coherencia de los cambios está en el ejemplo de que Marruecos ratificó la Convención Internacional sobre la "*Eliminación de todas las formas de discriminación respecto de las mujeres*", pero añadió reservas

basándose sobre la especificidad de la sociedad musulmana, lo cual vacía el contenido de la ratificación.

Las principales actividades artesanales que practican las mujeres son la costura; el bordado; un poco de alfarería; las reposterías tradicionales y la organización de las fiestas. Las jóvenes diplomadas lo son en carreras científicas, literarias y en estudios islámicos.

Existen enormes dificultades en el acceso a los servicios médicos y los recursos empleados son deficitarios (hay un médico por cada 1.800 habitantes, para una población total de 29.800.000 personas). Existe una alta tasa de mortalidad durante el parto que afecta a 230 madres de cada 100.000 casos.

A pesar del hecho de que las estructuras de maternidad existentes no son suficientes para hacerse cargo de todos los partos, éstas son paradójicamente infrautilizadas a causa de las reticencias de origen cultural de las mujeres que no desean parir en los hospitales (opinan que no se las recibe adecuadamente, existencia de rumores a cerca de la peligrosidad de la practica de la cesárea y de los puntos de sutura, escasa feminización del personal médico y paramédico, particularmente en el medio rural...). Estas cifras son en general más elevadas en las zonas rurales, a pesar de los esfuerzos de la sociedad civil por organizarse y poner en marcha un desarrollo local adecuado.

Las cuestiones médicas y enfermedades que afectan exclusivamente a las mujeres no son enmarcadas dentro de un programa específico (esterilidad, menopausia, cáncer de mama y del cuello del útero) y por ello las mujeres recurren cada vez más a la búsqueda de soluciones por su cuenta, existiendo una emergencia por ejemplo en casos de abortos clandestinos.

El analfabetismo afecta a un 51,3% de las ciudadanas y 86,9% de las mujeres en el medio rural. El porcentaje de escolarización de las chicas asciende al 47,9% en el medio urbano y a 19,7% en el medio rural. Los principales factores que limitan el desarrollo del empresariado femenino en la región de Tetuán se vinculan directamente con la actividad (carencia de acceso a la materia primera, comercialización, inversión y financiación) o con las capacidades de las mujeres: analfabetismo, carencia de herramientas de comunicación y conocimientos lingüísticos, ausencia de servicios de orientación para las jóvenes, falta de experiencia...

Ante esta situación las organizaciones de mujeres reivindican el derecho de las mujeres a una educación no sexista, el derecho al trabajo en el ámbito público, a la formación y la promoción profesional, al derecho de acceso a los centros de decisión política y económica. Su trabajo ha puesto de manifiesto, que pese a las dificultades y la falta de recursos, las mujeres marroquíes tienen la capacidad para gestionar sus vidas y mostrar las diferentes estrategias y los recursos que utilizan apoyándose según sus necesidades en la tradición o en los cambios de la sociedad. Han hecho visible la capacidad de las mujeres protagonistas de la transformación social del entorno en el que viven.

## 5. NUESTRAS EXPERIENCIAS... *AQUÍ Y ALLÍ*

Nuestro acompañamiento se desarrolla en las provincias de *Tetuán*, *M'diq* y *Chefchaouen*, tres provincias al norte de Marruecos. La *Wilaya de Tetuán* se compone de tres provincias y del centro urbano. Tetuán es una ciudad que se caracteriza por su intensa actividad comercial. Situada en una región agrícola, es el centro del comercio de los productos derivados de la agricultura. La provincia de M'diq tiene como principales actividades de la ciudad: el turismo, la pesca y el comercio. En el ámbito de la cultura y la difusión del principio de la igualdad, faltan las infraestructuras culturales como bibliotecas, casas de jóvenes y centros de documentación e investigación para responder a las necesidades de la población. La provincia de *Chefchaouen*, que tiene una población de 553.000. El 91% de la población de la provincia vive en la zona rural, y de ésta un 59% tiene menos de 20 años. Las tres provincias del noroeste mediterráneo, lejos del dinamismo de las principales ciudades del sur, se caracterizan por su precario desarrollo, amparado en los últimos tiempos en un turismo con fuertes movimientos especulativos, en el que contrastan los avances en las inversiones de infraestructuras con los seculares retrasos en inversiones y políticas públicas sociales.

Las mujeres en las provincias del Norte, viven una situación particular. En el mundo rural, ellas se ocupan de la familia, trabajan en el campo, se ocupan de recoger la madera para el fuego y para cocer la comida, son responsables de aportar el agua potable a la casa en el caso en que la fuente esté alejada del pueblo, se ocupan de los rebaños y otras muchas cosas.

En la ciudad, debido a la carencia de actividades generadoras de ingresos, las mujeres sufren las consecuencias de la situación precaria en la que viven, que se manifiesta en una tasa de analfabetismo que sobrepasa el 80% y una situación socio-económica difícil. Así, las mujeres son productoras, pero las condiciones sociales no les permiten integrarse en el proceso de "desarrollo".

La actual situación de las mujeres marroquíes, en general, viene caracterizada por una carencia de integración al proceso de desarrollo que vive el país y una carencia de promoción y conocimiento de sus derechos, sobre todo en los ámbitos jurídico y social.

La mujer marroquí constituye el elemento principal en la edificación de la familia y, por lo tanto, también de la sociedad. Representa cerca de un 39% de la población activa. A través de sus actividades domésticas y de trabajo fuera del hogar, cumple un papel muy importante sobre muchos aspectos del desarrollo social y económico.

Trabaja una media de 12 a 19 horas diarias, combinando los trabajos domésticos con las remuneradas. Las primeras consisten en todo aquello relacionado con la educación de los hijos, el aprovisionamiento de alimentos para sus hogares, etc. Las mujeres son responsables del 20% de las familias marroquíes.

Pese a que el gobierno marroquí ha elaborado, junto con la participación de sectores de la sociedad civil, un “*Plan Nacional por la integración de la mujer en el proceso de desarrollo*” y ha impulsado una reforma de la Moudawana, existen carencias en el reconocimiento jurídico de sus derechos, en el acceso al trabajo y en general a recursos para salir adelante con sus familias.

Desde las administraciones de Marruecos el esfuerzo para luchar contra la exclusión social de las mujeres marroquíes, como un principio estratégico de acción específico, ha sido mínimo, a pesar de la presión del fuerte movimiento asociativo femenino que, en los últimos años, se está expresando de manera más libre y contundente, está forzando a que algunos municipios, los más sensibles a la problemática, colaboren y apoyen iniciativas presentadas por las asociaciones de mujeres, tanto en el ámbito laboral como en el formativo, o en la puesta en marcha de centros para uso social.

El éxodo rural hacia las ciudades y hacia el extranjero de muchos hombres de esta zona, y la exclusión social que sufren en general en Marruecos las mujeres de las zonas rurales, ha impulsado a muchas a ser protagonistas de la lucha por mejorar sus condiciones de vida. En esta línea cabe destacar que se han emprendido muchas iniciativas para la formación de cooperativas de mujeres.

En Entrepueblos consideramos fundamental, ante esta realidad, apoyar a las asociaciones que se esfuerzan en explicarla y en luchar contra los factores que afectan a las mujeres y que dificultan que puedan exigir sus derechos como son: el analfabetismo (porque entorpece la aplicación de las leyes); la pobreza, que afecta más a las mujeres que a los hombres; la violencia de género, la invisibilización de los derechos sexuales y reproductivos...

### **Educación y desarrollo a partir de diversas iniciativas**

Promoción de los Derechos Humanos de las mujeres, apoyo a su proceso de empoderamiento socio-económico y fortalecimiento de las capacidades de sus asociaciones en las zonas urbanas y rurales de Tetuán, M'diq y Chefchaouen (Marruecos).

Este programa ha sido concebido por la Asociación Assaida Al Horra para la Ciudadanía y la Igualdad de Oportunidades en la región de Tánger/Tetuán, ante la situación de gravedad generada por la discriminación de las mujeres marroquíes y teniendo en cuenta su plan estratégico elaborado por la asociación que cuenta con más de diez años de experiencia.

El programa promueve los derechos humanos de las mujeres, realiza un abordaje integral de apoyo al proceso de empoderamiento socio-económico y cultural de las mujeres y al fomento de las capacidades de las asociaciones de mujeres en las zonas urbanas y rurales de las provincias de *Tetuán, M'diq y Chefchaouen*.

El programa va dirigido a aquellas mujeres que están especialmente afectadas por las limitaciones socioeconómicas y culturales tanto del medio rural como urbano, a mujeres víctimas de la violencia de género, a mujeres miembros de asociaciones de mujeres y a investigadores sobre el tema de la mujer.

Para ello, se trabaja en diversas estrategias: a) consolidar un servicio permanente de atención primaria en salud sexual y reproductiva; b) ofrecer ayuda psicológica y jurídica a mujeres víctimas de violencia doméstica y sexual; c) apoyo de iniciativas para la autonomía económica de las mujeres (cursos de alfabetización; formación profesional; y apoyo en la mejora en la gestión de procesos de comercialización a iniciativas productivas de mujeres que contemplen el enfoque de género); d) promover la investigación y facilitar el acceso a los recursos y la difusión de la cultura de la equidad entre hombres y mujeres; y f) fortalecer el empoderamiento de las organizaciones de mujeres, apoyar procesos de reconocimiento y visibilización del papel de las mujeres en los procesos políticos, económicos y sociales.

Otra línea de trabajo planteada se centra en la sensibilización a la población sobre los derechos de las mujeres y la igualdad entre hombres y mujeres. Para ello, llevan a cabo distintas campañas de sensibilización para promover el cambio cultural entre la población, y encuentros con autoridades locales buscando la complicidad de las instituciones para promover cambios legales y de aplicación de la ley. Siguiendo esta misma línea, la asociación lleva años trabajando para la difusión de la cultura de la igualdad y de derechos humanos de las mujeres, apoyando las actividades de una biblioteca especializada en el tema de la mujer, y espacio cultural de consolidación de las relaciones sociales entre hombre y mujer.

Esta intervención de carácter integral y en una zona amplia, con impacto en un gran número de población no sería posible sin la experiencia y enraizamiento de la asociación Assaida Al Horra, y la confianza ganada entre la población implicada en las diferentes acciones a través del trabajo de casi una década, una parte de la cual ha sido con el apoyo de Entrepueblos, pero también de otros actores de la cooperación catalana y española.

### **Documental “Lluvia del Norte” (2009–2010)**

La Asociación Assaida Al Horra gracias a una campaña de sensibilización e incidencia social y política para dignificar el papel histórico y vital de las mujeres (pero ignorado por la población y las instituciones) en el movimiento de la resistencia para la independencia de Marruecos, estableció muchos contactos con mujeres resistentes. A partir de este gran trabajo de investigación y del interés manifestado por la productora Doble Banda, nos decidimos a dar apoyo al proyecto de producir un documental, (financiado por la Cooperación Catalana) con dos objetivos: utilizar el documental como instrumento de presión al gobierno para el reconocimiento del estatus de resistentes a las mujeres que participaron en la guerra de la independencia; y utilizarlo como material de concientización para remarcar el papel de la mujer en la sociedad marroquí y conseguir abrir espacios para la igualdad entre hombres y mujeres. Recuperando su memoria, que al mismo tiempo es la memoria de la historia de Marruecos y valorando sus actos, el documental quiere reivindicar unos derechos y un reconocimiento que les han sido negados por el simple hecho de ser mujeres.

*“Aquello que brilla en los ojos de estas mujeres es el orgullo y la chispa inconfundible que surge del reconocimiento propio y de la necesidad de ser reconocidas, de la convicción de sentirse humano, útil e importante...”* (Leonor Miró, directora del documental Lluvia del Norte).

### **Centro de Mujeres de F’nideq: Refuerzo de las capacidades de las mujeres y estudiantes en el ámbito de los derechos humanos, jurídicos, sanitarios, culturales y económicos, impulsado por la Asociación Al Mahron para el Desarrollo y la Comunicación**

La Asociación Al Mahron para el Desarrollo y la Comunicación, nació con el objetivo de fomentar la acción asociativa y cultural de la región norte de Marruecos. Se fundó en el año 1996 en Tetuán como asociación no gubernamental, sin ánimo de lucro y con voluntad de ser independiente.

Al Mahron, en su trabajo propio como asociación y en el que desarrollan en el centro de mujeres, se coordina con varias asociaciones de la zona:

- Asociaciones de mujeres: Assaida al Horra, Forum de Femmes, Las Mains Solidaires, Anwar Amna, A.D.F.M., Anahda
- Asociaciones contra la violencia hacia las mujeres: A.R.F.D.E.C., Anaroz
- Asociaciones de derechos humanos: A.M.D.H., La Ligne democratique des femmes.
- Asociaciones por los derechos de los minusválidos: Colombe Blanche
- Asociaciones de jóvenes: Achoala.

La creación y el funcionamiento del Centro para la Mujer tienen por objetivo fundamental permitir que las mujeres de F'nideq y de los pueblos vecinos puedan participar, en pie de igualdad, en el desarrollo del país. Para conseguirlo llevan a cabo actividades públicas (campañas de sensibilización, teatros, cine, foros...) cursos y talleres dirigidos a mujeres, donde puedan tener un espacio de aprendizaje y empoderamiento propio para las mujeres. Las campañas de sensibilización informan a las mujeres de sus derechos y la forma de hacerlos prevalecer. Los temas que se abordan son, entre otros, las desigualdad, la violencia de género, la ley de la familia, el género y desarrollo, la participación de las mujeres en el desarrollo sostenible, la salud...

Se trata de diseñar a la vez una estrategia a más largo plazo que involucre progresivamente en este objetivo a las organizaciones y a las instituciones locales. Por lo tanto de mejorar la capacidad de gobernabilidad democrática por parte de las autoridades locales.

Todo este trabajo ha tenido el apoyo de Entrepueblos, pero también de otros actores de la cooperación catalana.

En enero de 2006, en el Centro de Mujeres de F'nideq se organizó conjuntamente con Al Mahron, Entrepueblos y la *Xarxa Cornisa (Sodepau, Desenvolupament Comunitari* y otros grupos) el encuentro de la 3er. "Al Hama" sobre Mujer y Desarrollo en el Norte de Marruecos.

### **Jornadas "Mujeres y Desarrollo en Marruecos: ¿Qué desarrollo?, se celebraron en Barcelona en noviembre del 2005, organizadas por Entrepueblos y Al-Mahron.**

El objetivo de las jornadas es ofrecer un espacio de reflexión para conocer y profundizar en las realidades de las mujeres del Norte de Marruecos, mujeres de diferentes ámbitos y contextos, mujeres diversas con pluralidad de análisis, intereses y expectativas. En definitiva, proporcionar elementos para reflexionar sobre las diferentes estrategias de empoderamiento que llevan a cabo las mujeres del Norte de Marruecos y valorar sus aportaciones al desarrollo.

Documental "Shorok" que en árabe significa aurora. Un trabajo conjunto de Al Mahron, Entrepueblos y la productora Doble Banda. El documental muestra la vida de Khadija, Salwa, Hoda, Nadia, Saïda, cinco mujeres marroquíes que toman la palabra para hacernos partícipes de su lucha personal y colectiva, reclamando un futuro más equitativo y más digno.

El documental "Shorok" forma parte de una historia que empezó el 2001 cuando una delegación de Entrepueblos visitó por primera vez la zona de Tánger-Tetuán, con *Sodepau*. Allí tomamos contacto por primera vez con la Asociación Al Mahron, formada por un grupo de voluntarios y voluntarias sin nin-

gún recurso ni infraestructura, que luchaban para organizar la ciudadanía urbana y rural.

El recorrido vital del documental es inmenso, desde su estreno por primera vez son muchas las ciudades de aquí y de allí que nos han acogido y que siguen demandando el documental. Han sido asociaciones de mujeres, asociaciones cívicas, instituciones públicas, certámenes internacionales de cine y derechos humanos, universidades, centros escolares, encuentros de periodistas con perspectiva de género, que en sus agendas han programado la proyección de “Shorok”. Ha constituido un importante instrumento de sensibilización, formación e incidencia social.

**“Creando Puentes, mujeres entre las dos orillas”, una iniciativa en la que participaron nuestras organizaciones amigas, propuesta de intercambios de buenas prácticas entre Asociaciones de Mujeres de las localidades de la Bahía de Cádiz y Asociaciones de Mujeres del Norte de Marruecos.**

Los objetivos del proyecto

- Prevenir actitudes de recelo hacia otras culturas y personas de otras realidades, especialmente hacia mujeres de culturas diferentes como pueden ser las procedentes del Magreb.
- Dar a conocer la realidad de la mujer marroquí, sus problemas, las leyes, sus luchas y esperanzas.
- Intercambio de experiencias de trabajo entre asociaciones de mujeres de las dos orillas.
- Fomentar en nuestro país la solidaridad con la lucha por los derechos de las mujeres en Marruecos.

El año 2009 supuso un año de consolidación e inflexión del proyecto. Tras un seminario de intercambio (Asilah) en febrero y numerosas reuniones preparatorias en Tánger, la Cuarta edición del Programa culminó con el Encuentro de Mujeres de las Dos Orillas del 15 al 18 de Octubre. Se realizaron actividades descentralizadas con participación de asociaciones locales en Conil, El Puerto, Chiclana, San Fernando, Cádiz y Puerto Real. En el acto centralizado participaron unas 260 mujeres, 30 de ellas marroquíes.

## **6. VIOLENCIA CONTRA LAS MUJERES EN EL MUNDO, DIVERSIDAD DE MIRADAS Y ESTRATEGIAS PARA AFRONTARLAS**

Entrepueblos empezó a trabajar en el campo de la cooperación solidaria a finales de los 80, cuando los conflictos armados se sucedían en Centroamérica. Desde entonces ha sido una de nuestras preocupaciones constantes apoyar a los

colectivos que habían sufrido especialmente la violencia, comunidades indígenas y campesinas víctimas de la represión, el exilio forzoso y la persecución política.

Desde el inicio, nos preguntábamos cómo estaba afectando la violencia a mujeres y hombres, ya que, conociendo las desigualdades de género estructurales, éramos conscientes de que las situaciones tendrían una especificidad y gravedad especial hacia las mujeres.

Es largo el recorrido que ha llevado a Entrepueblos a consolidar su compromiso contra la impunidad de la violencia machista. Consideramos la violencia hacia las mujeres una vulneración de los Derechos Humanos, la más generalizada, socialmente, la más tolerada, y ejercida con gran impunidad legal. Refleja la gravedad de la discriminación de las mujeres y refuerza la inequidad de género.

Esta preocupación es la que nos motivó en el año 2007 a la realización de un proyecto de intercambio de reflexiones y experiencias sobre las violencias contra las mujeres en el ámbito de la pareja, en los ámbitos laborales (acoso sexual y acoso por razón de sexo) y en situación de conflicto armado (procesos de reparación). En él participaron activamente organizaciones de mujeres de diversos países de América, Marruecos, Oriente Medio y de los Balcanes, así como organizaciones feministas y otras organizaciones sociales de nuestro país. Pero destacaríamos una mayor implicación en el proyecto de Actoras de Cambio, Red de la No Violencia contra las Mujeres (Guatemala); DEMUS (Perú); Movimiento de Mujeres Mérida Amaya Montes –Laso Méridas (El Salvador); Colectivo de Mujeres 8 de Marzo (Nicaragua); Mujeres de Negro de (Palestina); Asociación Al Mahron, Assaida Al Horra (Marruecos); Asociación de Mujeres “La Rondilla”, Dones x Dones, Tamaia–Dones contra la violencia (España). Esta iniciativa nos permitió la elaboración de indicadores, que se desarrollaron desde las diferentes perspectivas. En su elaboración participaron expertas que intervienen en el diagnóstico, prevención, investigación y denuncia de las violencias de género.

Esta iniciativa concluyó con la publicación de un libro: *“Violencia contra las mujeres en el mundo, diversidad de miradas y estrategias para afrontarlas: Elaboración de Indicadores básicos, Experiencias y reflexiones”*. En esta publicación se recogen las intervenciones, sistematización de experiencias y propuestas de indicadores. Es el resultado de un largo proceso y un importante esfuerzo individual y colectivo.

Nuestro reto de continuar con este compromiso de lucha contra la violencia hacia las mujeres nos llevó a dar apoyo y a participar activamente en las “Jornadas hispano-marroquíes sobre la violencia contra las mujeres: diferentes realidades y diversas visiones y estrategias” que se celebraron en junio del 2009 en

la ciudad de Tetuán organizadas por Assaida al Horra, una de las organizaciones de mujeres con las que trabajamos en proyectos de cooperación.

Compartimos el planteamiento expresado en la convocatoria de estas jornadas sobre que la violencia contra las mujeres ha sido una de las batallas más relevantes para el movimiento feminista internacional y que para afrontarla se necesita la implicación de toda la sociedad. Las jornadas contribuyeron de forma activa al intercambio de experiencias entre las “dos orillas” fortaleciendo nuestra incidencia política sobre los gobiernos, a fin de incitarlos en el desarrollo y mejora de sus políticas públicas.

En la lucha contra las discriminaciones la violencia hacia las mujeres es especialmente grave, al ser invisibilizada como una discriminación cultural más, de incumbencia exclusivamente familiar. Assaida Alhorra, consciente de la falta de medios jurídicos y sociales que la apoyen, lleva a cabo desde hace años un trabajo de acompañamiento a mujeres maltratadas a través de talleres de escucha, atención médica, psicológica y jurídica, con un equipo multidisciplinar formado por asistentes sociales, médicos, abogados, psicólogos. La violencia ejercida contra las mujeres también está en aumento y a parte de las tímidas iniciativas de algunas ONG, no se plantea la asunción de la situación psicosocial de las mismas.

En Marruecos se han realizado pequeños avances en materia de relación “igualitarias” entre hombres y mujeres, especialmente:

- Se ha creado un mecanismo nacional competente en la materia, la Secretaría de Estado encargada de la Familia, la Infancia y las Personas Discapacitadas (1989), aunque esta iniciativa quede lejos de las aspiraciones del movimiento femenino, que solicitaba un ministerio dirigido íntegramente a las mujeres.
- La ratificación de la Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra la Mujer, CEDAW, en junio de 1993 y su publicación en el BO en 2001 en Marruecos, aunque desgraciadamente, bajo condición de disposiciones en reserva que perjudican la esencia misma de la convención.
- Las reformas jurídicas del código de la familia, del trabajo, del procedimiento penal (que reconoce por primera vez el derecho a las mujeres de constituirse como parte civil contra sus esposos) y el código penal (que reconoce la violencia ejercida contra las mujeres y penaliza el acoso sexual en el lugar de trabajo).

El movimiento de las mujeres en Marruecos considera desde los años 1990 la lucha contra la violencia una prioridad en su estrategia, en particular, la ejercida en el seno familiar y que antes era un tabú del que nadie se atrevía a hablar. Conscientes de este grave problema que las mujeres marroquíes sufren en silen-

cio, el movimiento de mujeres emprende diversas acciones de sensibilización a través de campañas públicas, incidencia en los medios de comunicación, conferencias, potenciar centros de escucha y asistencia jurídica. Recientemente se han abierto las puertas de dos centros de acogida, que son ciertamente insuficientes, pero muy útiles en vistas a que este problema carece de soluciones eficaces y rápidas para liberar a las mujeres maltratadas de su sufrimiento.

En algunas ciudades pequeñas se han potenciado la apertura de Centros de Escucha y asistencia tanto psicológica como jurídica para mujeres maltratadas; en el año 2003 eran 36 centros en total. Centros que acogen a miles de mujeres humilladas por sus parejas y a veces por su entorno familiar (padres, hermanos...).

A través de la experiencia de Assáida al Horra al lado de las mujeres maltratadas, también compartida con varias asociaciones tanto a nivel regional como nacional, se podría constatar que, a pesar de los esfuerzos desplegados por la Secretaría de Estado encargada de la Familia, la Infancia y las Personas Discapacitadas (SEFEPH) en los últimos años:

- Los esfuerzos de la SEFEPH no han logrado tener eco más allá de sus despachos a falta de la solidaridad gubernamental y de voluntad política, con su correspondiente reflejo en una serie de prácticas ministeriales incoherentes en cuanto a las relaciones hombre–mujer, así como a causa de la falta de delegaciones provinciales y/o regionales, o bien simplemente departamentos locales.
- La cultura patriarcal existe y está profundamente anclada en la mentalidad de los actores locales responsables y relacionados con las medidas que deben ser aplicadas en el transcurso de un procedimiento jurídico emprendido por una mujer maltratada, a saber agentes de policía, médicos y jueces, que a menudo se oponen a tales procesos.
- Los policías no intervienen nunca en el momento adecuado y exigen pruebas de sangre para demostrar que la agresión tuvo lugar. En cuanto a los médicos, se niegan a suscribir el certificado médico confirmando el maltrato, susceptible de condenar a un maltratador, aunque las agresiones sean muy graves.

En general, la violencia está castigada en el marco del código penal sea cual sea su origen. Sin embargo los procedimientos administrativos y judiciales son muy complejos, los agentes encargados de su aplicabilidad parciales y el peso de la costumbre (la tradición) muy fuerte.

Los debates de las “Jornadas Hispano–Marroquíes sobre la Violencia contra las Mujeres: Diferentes Realidades y Diversas Visiones y Estrategias” de junio de 2009 en Tetuán, se focalizaron sobre las políticas y las teorías que tratan la violencia de género en ambas experiencias, tanto española como marroquí a

pesar de la gran diferencia entre las dos. El objetivo de la organización de las jornadas impulsadas por Assaida al Horra para la Ciudadanía y la Igualdad de Oportunidades, Entrepueblos y Mujeres Progresistas, era fundamentar teóricamente una praxis para la erradicación de la violencia ejercida contra las mujeres y la sistematización de su tratamiento, asimismo el intercambio de experiencias.

En Marruecos, según las participantes, las políticas públicas en su lucha contra la violencia que pesa sobre el género, no van más allá de las consecuencias, es decir, no indagan en las causas de la violencia. En relación a la experiencia española, se puso de manifiesto que se dispone de un ordenamiento jurídico e institucional con el objetivo de transformar las estructuras de relaciones jerárquicas entre ambos sexos.

Algunas de las recomendaciones de las jornadas:

1. Mayor trabajo teórico entorno a la problemática de la violencia (organización de seminarios e investigaciones científicas). Planteamiento de la constitución de una institución que coordine entre ambas orillas el ámbito de la lucha contra la violencia de género.
2. Organización de encuentros para un mayor aprovechamiento del conocimiento de la experiencia española y también de un conjunto de países, especialmente países de América Latina.
3. Trabajar por la unificación del frente feminista marroquí y operar con este fenómeno para detener el retroceso que estamos empezando a rozar.

## 7. NUESTROS RETOS

Nuestro compromiso social de apoyo y acompañamiento a las luchas en defensa de los Derechos Humanos de las mujeres en una perspectiva integral.

Trabajar en la evaluación de nuestras acciones de cooperación y solidaridad internacional en relación a cómo afrontar ese compromiso.

Tejer complicidades y sinergias con las organizaciones de mujeres amigas de Marruecos para la construcción de un mundo más libre, justo y solidario también para las mujeres.

*Trabajar en un nuevo enfoque de “Educación para el Desarrollo” que impulse una acción sociopolítica educativa y transformadora, que establezca una conexión entre conocimiento crítico y educación. El fundamento de la acción pedagógica es moral e ideológico, en definitiva una perspectiva “EpD” intercultural, global, diversa y, sobre todo, emancipatoria para hombres y mujeres. (José Anton Valero –Entrepueblos)*

## BIBLIOGRAFÍA Y DOCUMENTOS

- ANTÓN, J. A. (2009): La Educación para el desarrollo como educación emancipatoria en Entrepueblos. En *20 años de Cooperación Solidaria, Reflexiones sobre el pasado y compromisos para el futuro*. Ed. Entrepueblos–Entrepobles–Entrepobles–Herriarte.
- ASOCIACIÓN AL MAHRON PARA EL DESARROLLO Y LA COMUNICACIÓN, *Fondo documental formulación de proyectos, memorias, campañas de sensibilización y otras publicaciones*.
- ASOCIACIÓN ASSAIDA AL HORRA PARA LA CIUDADANÍA Y LA IGUALDAD DE OPORTUNIDADES, *Fondo documental formulación de proyectos, memorias, campañas de sensibilización y otras publicaciones*.
- ASSOCIATION TALASSEMTANE POUR L'ENVIRONNEMENT ET LE DÉVELOPPEMENT [www.assated.com/](http://www.assated.com/)
- BARBIERI (1992): *Sobre la Categoría de Género: Una Introducción Teórico Metodológica*, Santiago de Chile.
- BENERÍA, L. (2005): *Género, Desarrollo y Globalización*. Ed. Hacer.
- BENITO, M. (2009): 20 años de sueños y rebeldías. Mujeres en Movimiento y en Resistencia. En *20 años de Cooperación Solidaria, Reflexiones sobre el pasado y compromisos para el futuro*. Ed. Entrepueblos–Entrepobles–Entrepobles–Herriarte.
- BLANDÓN, M. T. (2008): *Miradas feministas a los enfoques de desarrollo*. Ed. Cooperació.
- DAGHOUGH, Z. (2008): *Violencia contra las mujeres en el mundo, diversidad de miradas y estrategias para afrontarlas: Elaboración de Indicadores básicos, Experiencias y reflexiones*. Ed. Entrepueblos.
- ENTREPUEBLOS. Fondo documental de formulación de proyectos y otras publicaciones propias.
- LAGARDE, M. *Aculturación feminista*. Web Grup de Dones de la MMD de Valencia.
- MIRÓ, L. Directora del documental *Lluvia del Norte*. Producido por Entrepueblos y Doble Banda.
- OLMOS, Y. Directora del documental *Shorok*, Producido por Entrepueblos y Doble Banda.
- PELLICER, L. (2008–09): La Educación para el Desarrollo desde un enfoque coeducativo. Pautas y estrategias de acción. En *Género en la Educación para el Desarrollo. Estrategias políticas y metodológicas*. Ed. Hegoa–Acsur.
- RODRÍGUEZ, A. (2008–09): Propuestas de intervención para incorporar la perspectiva de género en la Educación para el Desarrollo. En *Género en la Educación para el Desarrollo. Estrategias políticas y metodológicas*. Ed. Hegoa–Acsur.
- ROS I MIRAGALL, A. (2009): *Educación Emancipatoria y Global*, Valencia. Ed. Entrepueblos–Entrepobles–Herriarte–Entrepobos
- ROS I MIRAGALL, A. (1997): *El Magreb, la orilla sur del Mediterráneo*, Ed. Nau Llibres.
- MOUSSA, K. (2008): *Violencia contra las mujeres en el mundo, diversidad de miradas y estrategias para afrontarlas: Elaboración de Indicadores básicos. Experiencias y reflexiones*. Ed. Entrepueblos.
- VARGAS V. (2008): *Feminismos en América Latina*. Lima.

